3. Kongress der Internationalen Gesellschaft für Dialektologie des Deutschen

IGDD 09

Zürich 7.-9. September 2009

Programm

Montag, 7.9.2009, Vormittag

Raum Aula der Universität Zürich, KOL-G-201		tät Zürich, KOL-G-201	
	8.30 Begrüssung Grusswort durch den Rektor der Universität Zürich, Prof. Dr. Andreas Fischer 9.00 - 10.00 Hauptvortrag Walter Haas Ist Dialektologie Linguistik? Halbplenarvorträge		
Moderation 10.00 - 12.45	Andreas Lötscher	Elvira Glaser	
Raum	KOL-F-101	KOL-F-121	
10.00-10.45	Péter Maitz & Stephan Elspaß: "Niemand darf wegen seiner Sprache benachteiligt oder bevorzugt werden" (Art. 3,3 GG). Zur sozialen und sprachpolitischen Verantwortung der Variationslinguistik	Peter Auer, Christian Schwarz & Tobias Streck: Zur Dynamik des phonologischen Wandels in den alemannischen Dialekten Südwestdeutschlands im 20. Jahrhundert: Regelmäßiger Abbau, morphologische Steuerung oder lexikalische Diffusion?	
10.45 - 11.15 KAFFEEPAUSE		KAFFEEPAUSE	
Raum	KOL-F-101 KOL-F-121		
11.15-12.00	Martin Salzmann & Ellen Brandner: Die Bewegungsverbkonstruktion im Aleman- nischen – Wie Unterschiede in der Kategorie einer Partikel zu syntaktischer Variation führen	Agnes Kolmer: Variation in der Verbabfolge des Nebensatzes. Ein Vergleich zwischen Berndeutsch und Mittelbairisch	
12.00-12.45	Simon Pickl & Jonas Rumpf: Automatische Strukturanalyse von Sprachkarten – Ein neues statistisches Verfahren	Jürg Fleischer: und habe es ihr gesagt: Zur Abfolge des direkten und indirekten pronominalen Objekts in den Dialekten des Deutschen	
	12.45 - 14.15 MITTAGSPAUSE		

Montag, 7.9.2009, Nachmittag und Abend

	Sektionsvorträge			
SEKTIONEN	Phonologie und	Dialektsoziologie, Neue	Minderheitensprachen	Forum
	Morphologie	Medien und Literatur	und Mehrsprachigkeit	Sprachvariation
Raum	KOL-F-101	KOL-F-121	KOL-G-204	KOL-G-209
14.15-14.45	Alexander Werth: Was sind Tonakzente? Ein Beitrag zu einer per- zeptionslinguistisch fundierten Phonologie	Albrecht Plewnia & Astrid Rothe: Von gebildeten Deutschen, freundlichen Sachsen und temperamentvollen Bayern. Ein Forschungs- projekt über aktuelle Spracheinstellungen in Deutschland	Valentina Djatlowa & Dieter Stellmacher: Minderheitensprache im Wörterbuch: Das Russlanddeutsche Wörterbuch	Verena Teschke: Homophonie in den historischen Gramma- tiken des Deutschen: Eine Quelle zur Er- schließung gesproche- ner Sprache im 16. und 17. Jahrhundert
14.45-15.15	Maike Prehn: Der fortis / lenis Kontrast im Nieder- deutschen	Christina A. Anders: Zur Dynamik von Laienur- teilen über Substandard- varianten	Olga Baykova: Sprach- liche Situation von Russ- landdeutschen im Gebiet Wjatka	Brigitte Ochs : Regionales Hochdeutsch im 19. Jahrhundert
15.15-15.45	Viola Wilcken, Claudia Scharioth & Hannah Reuter: Areale Differen- zen in Situalekten und Sprachlagenspektren Norddeutschlands	Sandra Hansen & Philipp Stoeckle: Dialektale Variation im alemannischen Dreiländereck – Zur Produktion und Perzeption regionaler Varietäten	Nina Berend: Eine Longitudinaluntersuchung des Sprachgebrauchs bei dialektsprechenden Zu- wanderern mit russisch- sprachigem Migrations- hintergrund	Tim Kallenborn: Regionalsprachliche Syntax des Moselfränkischen
		15.45 - 16.15 K	AFFEEPAUSE	
SEKTIONEN	Phonologie und	Dialektsoziologie, Neue	Minderheitensprachen	Forum
	Morphologie	Medien und Literatur	und Mehrsprachigkeit	Sprachvariation
Raum	KOL-F-101	KOL-F-121	KOL-G-204	KOL-G-209
16.15-16.45	Roland Kehrein: Regio- nalsprachliche Register in Deutschland im diato- pischen Vergleich	Helmut Spiekermann: Laiendialektolgische Wahrnehmung schwä- bischer Dialekte	Göz Kaufmann: Konvergenz und Divergenz im Spannungsfeld von Dialekt und Hochsprache: Die Mennoniten in Paraguay und Brasilien	Ralf Knöbl: Formen und Funktionen von Dialekt-Standard- Variation in einer schwäbischen Schul- klasse
16.45-17.15	Stefan Kleiner: Variationsmuster und –bedingungen der Aussprache von nebentonigem -ig in der deutschen Standardsprache	Andreas Bieberstedt: Hamburgische Sprach- biographien. Zum Ver- hältnis von Lebenslauf und variativem Sprach- verhalten	William Keel: Models of Linguistic Accomodation and Assimilation in Ger- man Dialect Enclaves in Kansas	Cornelia Nemeth: Zugezogene im Fokus – eine empirische Studie
17.15-17.45		Andreas Lötscher: Schimpfen und Be- schimpfen auf Schwei- zerdeutsch – Sozio- linguistische Aspekte in der Gegenwartssprache	Steffen Krogh: Interferenz des Englischen auf das ultraorthodoxe Jiddisch in New York	Meike Glawe & Judith Butterworth: Gebro- chene Identifikation mit der eigenen Alltags- sprache – Parallelen und Gegensätze zwischen Brandenburg und Westfalen

Dienstag, 8.9.2009, Vormittag

	Sektionsvorträge			
SEKTIONEN	Sprachatlanten und	Syntax	Dialektsoziologie, Neue	
	Lexik		Medien und Literatur	
Raum	KOL-F-101	KOL-F-121	KOL-G-204	
8.30-9.00	Georg Drenda: West- fränkischer Wortatlas. Konzeption, Methode und Analysen	Shannon Dubenion- Smith: Der Verb- komplex im Ostmittel- deutschen	Robert Langhanke: Von dichtenden Dialektologen und dialektologischer Dichtung: Mundart- dichtung als Textkorpus früher Dialektologie und heutiger Quellenwert	
9.00-9.30	Ane Kleine: Diachronisch- konnotative Markierung von Jiddismen in der kodi- fikatorisch-lexikogra- phischen Literatur des Luxemburgischen	Ulrike Demske: Finale Infinitivkonstruktionen – Wandel und Variation	Christina Müller: Dia- lektverschriftung in SMS: Im Spannungsfeld zwi- schen standardnah und lautnah	
9.30-10.00	Jürg Fleischer & Alexandra Lenz: SyHD – ein neues Projekt zur Syn- tax des Hessischen (Me- thoden und erste Resultate)	Oliver Schallert: Regionalsprachliche Marker in der Syntax	Melanie Wagner: Luxemburgisch auf Face- book: Sprachideologien und Verschriftlichungs- strategien	
10.00-10.30	POSTERSESSION	Ulrike Freywald: Zur Dynamik der kiez-	POSTERSESSION	
	im Raum KOL-G-212	deutschen Syntax	im Raum KOL-G-212	
		10.30 - 11.00 k	KAFFEEPAUSE	
SEKTIONEN	Sprachatlanten und	Syntax	Phonologie und	Minderheitensprachen
	Lexik		Morphologie	und Mehrsprachigkeit
Raum	KOL-F-101	KOL-F-121	KOL-G-204	KOL-G-209
11.00-11.30	Alfred Lameli: Relationen im Sprachkontakt	Kristian Berg: Das niederdeutsche Passiv – wer oder wem ist ge- holfen worden?	Peter Ernst: Das Wie- nerische heute. Dialek- talitätsmessung in einer Großstadt	Elisabeth Knipf- Komlósi: Sprachwandel- phänomene diachron und synchron am Beispiel der deutschen Sprachinseln in Ungarn
11.30-12.00	Sibylle Reichel: Wie kompatibel sind empirische Dialektdaten?	Alexandra Lenz: Zur Syn- und Diachronie des Rezipientenpassivs im Deutschen und seinen Varietäten	Beat Siebenhaar: Variation und Modellierung der Segmentdauer in schweizerdeutschen Mundarten	Evelyn Ziegler: Deutschsprachige Bekanntmachungen der Stadt Luxemburg im 19. Jahrhundert: Luxemburgische Interferenzen in der Pluralmorphologie
12.00-12.30	POSTERS im Raum Ki		Manuela Guntern: Wie wird aus gesprochenem Hochdeutsch gesprochenes Schweizerhochdeutsch?	Timm Lehmberg & Ingrid Schröder: Me- thoden korpusbasierter Analyse des sprachlichen Wandels in Norddeutsch- land
	12.30 - 14.00 MITTAGSPAUSE			
NEU! NEU!	12.45 - 13.15 VERSAMMLUNG FORUM SPRACHVARIATION IM RAUM KOL-G-209			

Dienstag, 8.9.2009, Nachmittag und Abend

	Halbplenarvorträge	
Moderation	N.N.	Damaris Nübling
Raum	KOL-F-101	KOL-F-121
14.00-14.45	Jürgen Ruge: Veränderungen im Dialektgebrauch derselben Sprecher innerhalb von drei Jahrzehnten	Stephan Schmid, Fabienne Tissot & Esther Galliker: Jugotüütsch. Formen und Funktionen eines schweizerdeutschen 'Ethnolekts'
14.45-15.30	Markus Hundt & Christina A. Anders: Wahrnehmungsdialektologische Grundlagenforschung im deutschen Sprachraum (Pilotstudie und DFG-Projekt) Tom Smits & Hanne Kloots: Dialektren und Dialektpopmusik in den Niederlander Flandern	
	15.30 - 16.00 KAFFEEPAUSE	
Moderation	Michael Elmentaler Claudia Bucheli Berger	
Raum	KOL-F-101 KOL-F-121	
16.00-16.45	Christoph Purschke: Grenzkonzepte und Konzeptgrenzen – Zur Bedeutung der Per- zeption für die Struktur regionalsprachlicher Räume	Mark Louden: Amerikanisches Missingsch: morphosyntaktische Folgen des Kontakts zwischen Niederdeutsch und Hochdeutsch in Wisconsin
16.45-17.30	Yvonne Hettler, Pamela König & Jens Lanwer: Sprachlagen und Sprachbewegungen zwischen hochdeutschem Standard und niederdeutschen Dialekten	René Schiering: Rezente Entwicklungen im pfälzischen Sprachinseldialekt am Niederrhein
17.30 - 18.00 POSTERSESSION im Raum KOL-G-212		

Programm siehe Seite 6

18.00 Uhr im Lichthof der Universität Zürich:

Eröffnung der Jubiläumsausstellung: Phonogrammarchiv Zürich – 100 Jahre Aufnahmen Schweizer Mundarten

æ

Apéro für alle Konferenzteilnehmerinnen und -teilnehmer

œ

Verleihung des IGDD-Nachwuchspreises

à

Prämierung der besten Posterpräsentation

Mittwoch, 9.9.2009

	Halbplenarvorträge		
Moderation	N.N.	Stephan Schmid	
9.00 - 11.45			
Raum	KOL-F-101	KOL-F-121	
9.00-9.45	Birgit Alber & Stefan Rabanus: Synkretismus Marina Petkova: Zwischen Dialekt und Stan		
	im Germanischen	dardsprache: Mischphänomene als neue Erschei-	
		nung in der Deutschschweizer Sprachlandschaft	
9.45-10.30	0.30 Ben Hermans & Frans Hinskens: Unexpected Adrian Leemann: Dialektale In		
	tonal regularizations of verb paradigms in a	Schweizerdeutschen	
	subset of Franconian dialects		
	10.30 - 11.00 KAFFEEPAUSE		
Raum	KOL-F-101 KOL-F-121		
11.00-11.45	Sebastian Kürschner & Charlotte Gooskens:	Jörg Peters: Intonation westgermanischer	
	Dialektverstehen über Staatsgrenzen hinweg	Sprachen: Deutsch, Niederländisch,	
		Niedersächsisch, Friesisch, Englisch	
	11.45 Hauptvortrag		
Raum	Aula der Universität Zürich, Raum KOL-G-201		
11.45-12.45	Gunther De Vogelaer		
	Towards a 21st century dialectology: a view from Dutch language acquisition		
	12.45 Schlusswort und Verabschiedung		

POSTERSESSION mit Poster- und Computerpräsentationen

am Dienstag, 8.9.2009, im Raum KOL-G-212

10.00 - 10.30 Uhr

12.00 - 12.30 Uhr

17.30 - 18.00 Uhr

Nr.	Autor/en	Titel
1	Brenner, Koloman / Erb, Maria	Der Ungarndeutsche Sprachatlas: Datenerfassung, Kartierungsmethoden und Erkenntnismöglichkeiten am Beispiel des ersten Halbbandes / Südungarn
2	Büdenbender, Stefan / Kleine, Ane	Analyse, Erschließung und Verknüpfung von digitalen Wörterbüchern – die Erstellung einer Meta-Lemmaliste im Projekt <i>LexicoLux</i>
3	Felix, Sybille / Rocholl, Josephine Marie / Schaub, Victoria / Spang, Philipp	Dialektalität und Variabilität im ober-, mittel- und niederdeutschen Sprachraum
4	Freywald, Ulrike	Zur Interaktion von Syntax und Informationsstruktur in Kiezdeutsch. Voranstellungen und linke Satzperipherie
5	Gilles, Peter / Trouvain, Jürgen	PhonLaF – Phonetische Online-Materialien für Lëtzebuergesch als Friemsprooch
6	Glawe, Meike	Die gesprochene Sprache im Ruhrgebiet – Ein Forschungsprojekt zur Analyse der sprachlichen Situation zwischen Rhein und Ruhr
7	König, Almut	Junger Sprachatlas von Unterfranken (JuSUF) – Abschlussbericht
8	Moskaliuk, Larissa	Abbauprozesse in der Nominalflexion der russlanddeutschen Mundarten
9	Schümann, Michael	Heit Dr s'Zetteli wöue? Nicht-temporales Perfekt und nicht-irrealer Konjunktiv II in schweizerdeutschen Dialekten
10	Wandl-Vogt, Eveline	Dialekt in räumlicher und zeitlicher Variation und deren Abbildung im Dialektwörterbuch